

Hochschule Fulda
University of Applied Sciences



HESSEN



EINLADUNG

INVITATION

Chance
community-health.eu



The Representation of the State of Hessen
to the European Union

and the

University of Applied Sciences Fulda

cordially invite you
to the presentation of the

**„Project C H A N C E
Community Health Management to Enhance Behaviour“**

on Thursday, 15 October 2009
at 4.30 p.m.

at the Representation of the State of Hessen
to the European Union
19, avenue de l'Yser – 1040 Brussels

Welcome address

Ralf Bingel

Head of unit EU R&D policy
Representation of the State of Hessen to the EU

Introduction

Prof. Dr. Barbara Freytag-Leyer

Coordinator of the project CHANCE, Hochschule Fulda University of Applied Sciences,
Hessen

Roundtable Discussion

“Local projects in a European Perspective”

Participants:

Ass. Prof. Dr. Aija Eglite, Latvia University of Agriculture, Jelgava, Latvia

**Prof. Dr. Barbara Freytag-Leyer, Hochschule Fulda University of Applied
Sciences, Germany**

Dipl.Ing. Ass. Prof. Wencke Hertzsch, Technical University of Vienna, Austria

PH D Ingela Marklinder, Uppsala University, Sweden

Prof. Dr. Alrun Niehage, German Association of Home Economics, Germany

MA Jackie Richards, Liverpool John Moores University, United Kingdom

Ass. Prof. Dr. Petra Rust, University of Vienna, Austria

Dipl.oec.troph. Regina Scholz, Consumer Centre Hesse, Germany

**Elke Tippelmann, German National Association of Senior Citizens Organizations,
Germany**

Prof. Dr. Mona Vintila, Universitatea De Vest Din Timisoara, Romania

Chair

Thomas Berger

EU-Research Consultant, Institut inter.research e.V., Fulda

The discussion will be followed by a reception
Simultaneous interpretation English/German
RSVP by Fax +32-2-732 15 20 or +32-2-732 48 13
or by e-mail: veranstaltungen@lv-bruessel.hessen.de

Die Vertretung des Landes Hessen bei der Europäischen Union

und die

Hochschule Fulda University of Applied Sciences

laden ein

zu der Präsentation

**„Projekt C H A N C E
Community Health Management to Enhance Behaviour -
Stadtteilbezogenes Gesundheitsmanagement zur Verhaltensänderung“**

am Donnerstag, 15. Oktober 2009
um 16.30 Uhr

in die Vertretung des Landes Hessen
bei der Europäischen Union
19, Av. de l'Yser - 1040 Brüssel

Begrüßung

Ralf Bingel

Referatsleiter EU-Forschungs- und EU-Förderprogramme
Vertretung des Landes Hessen bei der EU

Einführung

Prof. Dr. Barbara Freytag-Leyer

Koordinatorin des Projekts CHANCE, Hochschule Fulda, Hessen

Podiumsdiskussion

„Lokale Projekte in ihrer Bedeutung für Europa“
mit Partnern des CHANCE-Projektes

Ass. Prof. Dr. Aija Eglite, Latvia University of Agriculture, Jelgava, Lettland

Prof. Dr. Barbara Freytag-Leyer, Hochschule Fulda, Deutschland

Dipl. Ing. Ass. Prof. Wencke Hertzsch, Technische Universität Wien, Österreich

PH D Ingela Marklinder, Uppsala Universität, Schweden

**Prof. Dr. Alrun Niehage, Deutsche Gesellschaft für Hauswirtschaft e.V.,
Deutschland**

Ass. Prof. Dr. Petra Rust, Universität Wien, Österreich

MA Jackie Richards, Liverpool John Moores University, Großbritannien

Dipl.oec.troph. Regina Scholz, Verbraucherzentrale Hessen e.V., Deutschland

**Elke Tippelmann, Bundesarbeitsgemeinschaft der Senioren-Organisationen e.V.
(BAGSO), Deutschland**

Prof. Dr. Mona Vintila, Universitatea De Vest Din Timisoara, Rumänien

Moderation

Thomas Berger

EU-Forschungsreferent, Institut inter.research e.V., Fulda

Im Anschluss bitten wir zu einem Empfang.

Simultanübersetzung Deutsch/Englisch

U. A. w. g. per Fax: +32-2-732 15 20 oder +32-2-732 48 13
oder per e-Mail: veranstaltungen@lv-bruessel.hessen.de

CHANCE ist ein von der EU im Rahmen des Programms „GRUNDTVIG-Lebenslanges Lernen“ gefördertes Projekt mit einer Laufzeit von Dezember 2007 bis November 2009 (www.community-health.eu).

CHANCE beschreitet neue Wege, um Menschen auch langfristig darin zu stärken, besser informiert zu sein und Verantwortung für ihre Gesundheit zu übernehmen. Die Erfahrungen aus den lokalen Projekten und Netzwerken in den Stadtteilen werden in der Diskussion vorgestellt und die sog. „Praxisleitlinien“ präsentiert (Englische und Deutsche Ausgabe). Sie können zukünftig von Multiplikatoren (Erwachsenenbildung, Stadteilarbeit, Forschung) zur Initiierung eigener Stadtteilprozesse und –projekte der Gesundheitsinformation als Anregung genutzt werden.

Im Projekt standen folgende Fragen im Mittelpunkt:

- Welche Ressourcen bietet der Stadtteil, um gesund oder gesünder zu leben und welche Barrieren sind dazu zu überwinden?
- Gibt es kulturelle Unterschiede im Gesundheitsverhalten und der Aufnahme von Gesundheitsinformationen?
- Welche Gesundheitsinformationen werden überhaupt und von wem wahrgenommen?
- Welche Informations- und Gesundheitsangebote werden benötigt?

CHANCE hat gezeigt, wie Menschen, die in unterschiedlichen Stadt- und Stadtteilstrukturen in Europa leben, Informationen zum Thema Gesundheit wahrnehmen und wie sie damit im Alltag umgehen. Bewohner und Bewohnerinnen der Stadtteile wurden dazu motiviert, aktiv an der Verbesserung der Angebote zur gesundheitlichen Verbraucherbildung in ihrer Nähe mitzuarbeiten. Das Projekt hat insbesondere sozial, kulturell oder ökonomisch benachteiligte Gruppen, wie z.B. ältere Alleinstehende, Migranten und Familien zu erreichen versucht.

In den folgenden ausgewählten Stadtteilen der Projektstädte aus sechs europäischen Ländern wurden in einer partizipativen Perspektive Antworten auf die Fragen gesucht:

- Fulda, Deutschland – Südend und Kohlhaus
- Jelgava, Lettland – Inner District RAF (**R**iga **A**utomobile **F**actory)
- Liverpool, Großbritannien – South Central Liverpool
- Timisoara, Rumänien - Dumbravita
- Uppsala, Schweden - Eriksberg
- Wien, Österreich – Schneiderviertel/Simmering

Begehungen und Bewohnerbefragungen wurden als Methoden eingesetzt, um ein Bild von der spezifischen Situation der einzelnen Stadtteile zu erhalten.

Damit wurden die Bewohner und Bewohnerinnen unterstützt, sich aktiv mit dem Thema Gesundheit in ihrem Stadtteil auseinander zusetzen sowie ihre lokalen Netzwerke zu nutzen und auszubauen.

Gemeinsam mit lokalen Anbietern der gesundheitlichen Verbraucherbildung wurden spezifische Angebote für die einzelnen Stadtteile entwickelt und durchgeführt.

CHANCE is a European project funded within the framework of the GRUNDTVIG-Lifelong Learning Programme with a duration from December 2007 until November 2009 (www.community-health.eu).

Chance describes new pathways to enhance and support people on the long run to be well informed and to take responsibility for their own health. Experiences of the local projects and networking activities in the communities will be presented and discussed as well as the guideline „Community Health Management“ (published in English and German). These guidelines are targeted to stakeholders of adult education, community members and researchers, who are interested in implementing project results and methods in their local community.

The project sought answers to the following key questions:

- What resources are offered by the community to live healthy or healthier and what are the barriers that need to be resolved?
- Are there cultural differences in health behaviours and in the perception of health information?
- Which kind of health information are at all perceived and by whom?
- What kinds of information and health services are required?

CHANCE demonstrated how households living in different European cities and communities perceive health information and deal with it as part of their everyday life. Inhabitants of the communities were encouraged to participate actively in the further development of consumer health education offers in their neighbourhood or community. The approach chosen by the CHANCE project addresses especially groups with social, cultural or economical disadvantages such as elderly people, migrants and families.

The project selected the following six communities of different European cities for the analysis of health resources and living conditions:

- Fulda, Germany- Südend and Kohlhaus
- Jelgava, Latvia – Inner District RAF (**R**iga **A**utomobile **F**actory)
- Liverpool, United Kingdom – South Central Liverpool
- Timisoara, Romania - Dumbravita
- Uppsala, Sweden - Eriksberg
- Vienna, Austria – Schneiderviertel/Simmering.

Site visits and interviews with inhabitants were the methods of research to get an insight view of the specific living conditions in the community.

For this reason the inhabitants were supported to look actively into the subject of health in their community and to utilise and expand their local network.

Together with local partners in the field of consumer health education specific offers and interventions were developed and conducted in each community.